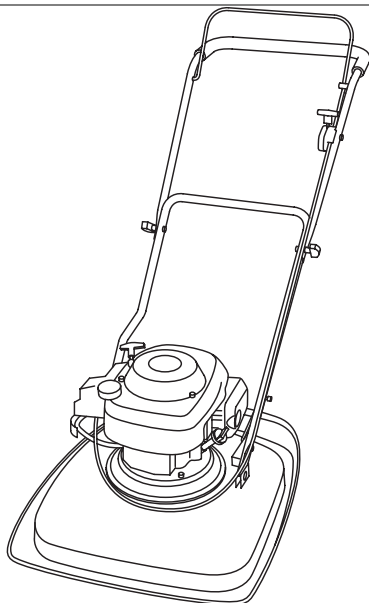


Flymo

 Electrolux

XL500 XL550



GB

IMPORTANT INFORMATION

Read before use and retain for future reference

DE

WICHTIGE INFORMATION

Bitte vor dem Benutzen des Gerätes durchlesen und gut aufbewahren

FR

RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS

A lire avant usage et à conserver pour référence ultérieure

NL

BELANGRIJKE INFORMATIE

Leest u deze informatie voor het gebruik en bewaar ze voor toekomstige raadpleging

NO

VIKTIG INFORMASJON

Les bruksanvisningen før bruk og oppbevar denne for senere bruk.

FI

TÄRKEÄÄ TIETOA

Lue tämä ennen käyttöä ja säilytä myöhempää tarvetta varten

SE

VIKTIG INFORMATION

Läs anvisningarna före användningen och spara dem för framtida behov

DK

VIGTIGE OPLYSNINGER

De bør læse dette før brug og gemme til senere henvisning

ES

INFORMACIÓN IMPORTANTE

Léase antes de utilizar y consérvela como referencia en el futuro

PT

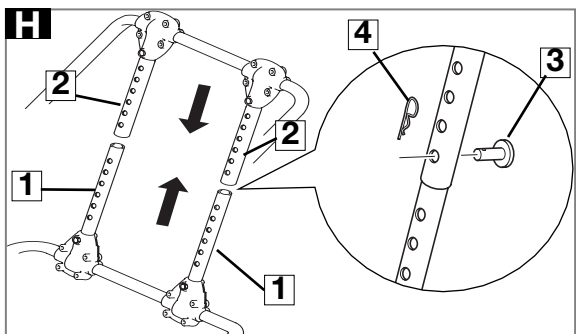
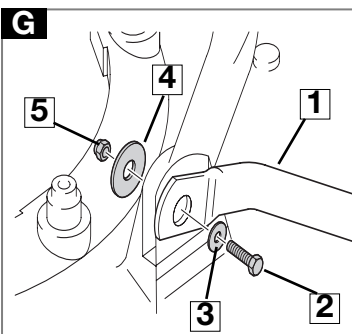
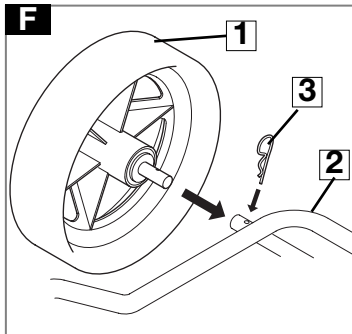
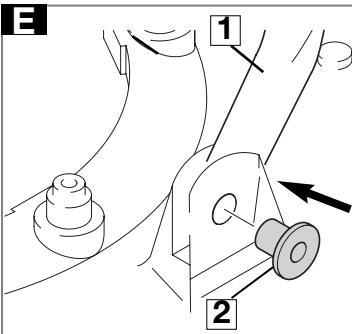
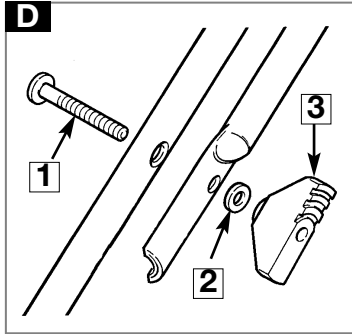
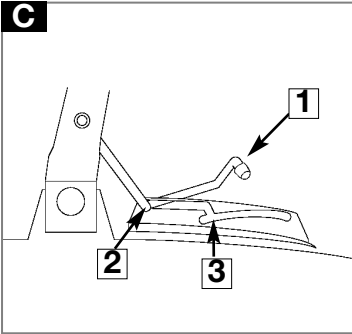
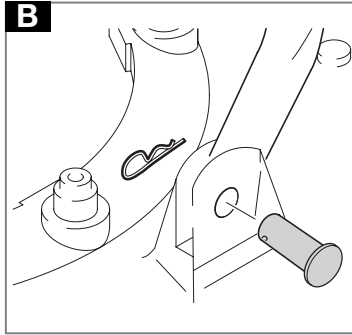
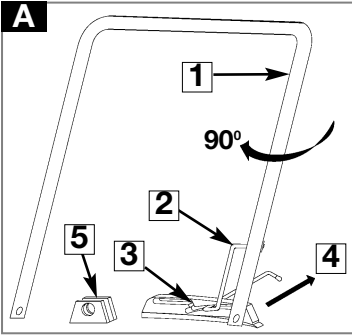
INFORMAÇÕES IMPORTANTES

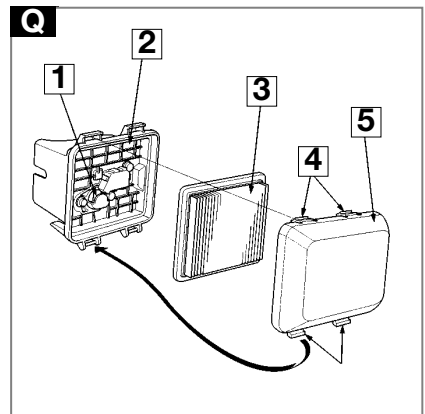
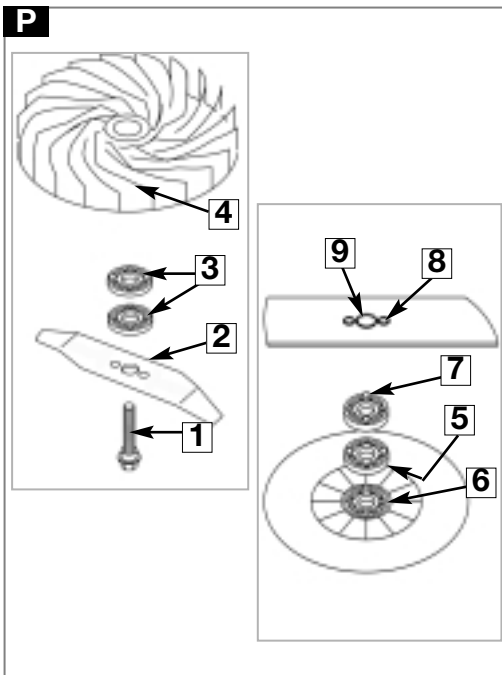
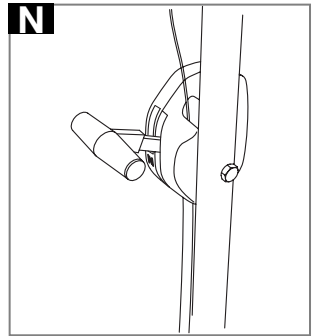
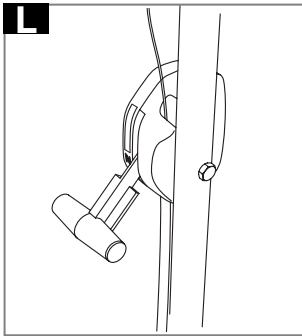
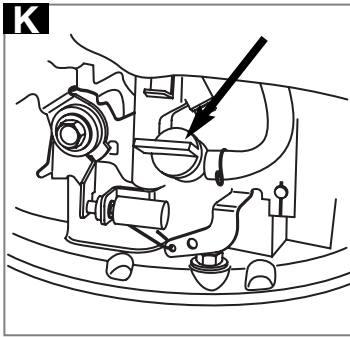
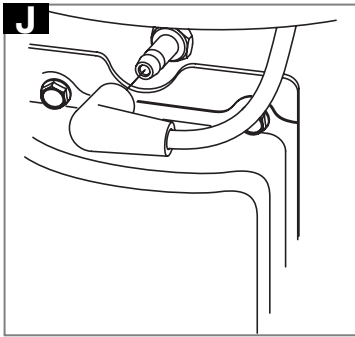
Leia antes de utilizar e guarde para consulta futura

IT

INFORMAZIONI IMPORTANTI

Leggere prima dell'uso e conservare per consultazione futura





GB - XL500/550

1. Operator Presence Control
2. Choke Control Lever
3. Upper Handle
4. Cable Tie Wrap x 2
5. Handle Knob x 2
6. Washer x 2
7. Bolt x 2
8. Lower Handle
9. Hook Assembly
10. Lower Handle Retaining Clip x2
11. Lower Handle Pin x2
12. Starting Handle
13. Fuel Tank Cap
14. Oil Filler Cap
15. Fuel Tap
16. Spark Plug Lead
17. Rating Label
18. Warning Label
19. Instruction Booklet

GB - Wheel Frame

20. Lower Handle
21. Wheels x 2
22. Upper telescopic tubes
23. Telescopic tube pin
24. Telescopic tube retaining clip
25. Lower telescopic tubes
26. Wheel retaining clips
27. Wheel frame
28. Hook Assembly
29. Lower handle bolt x 2
30. Small washer x 2
31. Lower handle pin x 2
32. Large washer x 2
33. Locknut x 2

DE - XL500/550

1. Bedienerpräsenz-Kontrollvorrichtung
2. Chokeschalthebel
3. Oberer Griff
4. Kabelhalter x 2
5. Griffknopf x 2
6. Unterlegscheibe x 2
7. Bolzen x 2
8. Unterer Griff
9. Hakeneinheit
10. Halteklammer, unterer Griff, x2
11. Stift, unterer Griff, x2
12. Starterseil
13. Tankkappe
14. Öleinfüllverschluss
15. Kraftstoffhahn
16. Zündkerzenzuleitung
17. Produkttypenschild
18. Warnetikett
19. Bedienungsanleitung

DE - Zum Radgestell gehörende Teile

20. Unterer Griff
21. Räder x 2
22. Obere Teleskoprohre
23. Teleskoprohrstift
24. Teleskoprohr-Halteklammer
25. Untere Teleskoprohre
26. Radhalteklammern
27. Radgestell
28. Hakeneinheit
29. Bolzen, unterer Griff, x2
30. Kleine Unterlegscheibe x 2
31. Stift, unterer Griff, x2
32. Große Unterlegscheibe x2
33. Sicherungsmutter x2

FR - XL500/550

1. Arceau de sécurité (CPO) (Contrôle de Présence de l'Opérateur)
2. Manette de starter
3. Poignée supérieure
4. Cable Tie Wrap x 2
5. Bouton de Guidon x 2
6. Rondelle x 2
7. Boulons x 2
8. Guidon inférieur
9. Montage du crochet
10. Attache de câble x 2
11. Boulon de poignée inférieure x 2
12. Poignée de démarrage
13. Bouchon du réservoir d' essence
14. Bouchon de remplissage d'huile
15. Robinet à essence
16. Fil de bougie
17. Plaque d'identification
18. Etiquette d'avertissement
19. Manuel d'instructions

FR - Chariot de transport

20. Guidon inférieur
21. Roues x 2
22. Tubes télescopiques – partie supérieure
23. Goupille de tube télescopique
24. Clip de retenue de tube télescopique
25. Tubes télescopiques – partie inférieure
26. Clips de retenue des roues
27. Cadre des roues
28. Montage du crochet
29. Boulon de poignée inférieure x 2
30. Petite rondelle x 2
31. Goupille de poignée inférieure x 2
32. Grosse rondelle x 2
33. Contre-écrou x 2

NL - XL500/550

1. Operator Presence Control (OPC of Veiligheids hendel)
2. Regelhendel choke
3. Bovenste duwboom
4. Kabelklem (2 stuks)
5. Knop voor duwboom x 2
6. Ring x 2
7. Bout x 2
8. Onderstuk van duwboom
9. Haak
10. Borgclip onderste handgreep (2 stuks)
11. Bout voor onderste handgreep (2 stuks)
12. Starthendel
13. Dop voor benzinetank
14. Oil Filler Cap
15. Fuel Tap
16. Bougiekabel
17. Productlabel
18. Waarschuwingsetiket
19. Handboek

NL - Wielframe

20. Onderstuk van duwboom
21. Wielen (2 stuks)
22. Bovenste uitschuifbare buizen
23. Pen voor uitschuifbare buis
24. Borgclip voor uitschuifbare buis
25. Onderste uitschuifbare buizen
26. Borgclips voor wielen
27. Wielframe
28. Haak
29. Bout voor onderste handgreep (2 stuks)
30. Kleine pasring (2 stuks)
31. Pen voor onderste handgreep (2 stuks)
32. Grote pasring (2 stuks)
33. Borgmoer (2 stuks)

NO - XL500/550

1. Start/Stopp bryter
 2. Chokens kontrollspak
 3. Øvre håndtak
 4. Kabelfeste x 2
 5. Vingemutter (2 stk)
 6. Skiver (2 stk)
 7. Bolt (2 stk)
 8. Nedre håndtak
 9. Krokmontering (Hakemontering)
 10. Låseklekke x 2 til nedre håndtak
 11. Bolt x 2 til nedre håndtak
 12. Starthåndtak/snor
 13. Bensintanklokk
 14. Oljelokk
 15. Bensinkran
 16. Ledning/hette for tennplugg
 17. Typeetiketten
 18. Advarselseetikett
 19. Bruksanvisning
- NO - Hjulramme**
20. Nedre håndtak
 21. Hjul x 2
 22. Øvre teleskopiske rør
 23. Låsepinne til teleskopisk rør
 24. Låseklekke til teleskopisk rør
 25. Nedre teleskopiske rør
 26. Låseklekker til hjulene
 27. Hjulramme
 28. Krokmontering (Hakemontering)
 29. Bolt x 2 til nedre håndtak
 30. Liten skive x 2
 31. Låsepinne x 2 til nedre håndtak
 32. Stor skive x 2
 33. Låsemutter x 2

FI - XL500/550

1. Käynnistys/pysäytys-katkaisin
2. Ryyppytyksen säätövipu
3. Ylävarsi
4. Johdonpidike x 2
5. Kahvan nuppi x 2
6. Pultin välirengas x 2
7. Pultti x 2
8. Alempi kahva
9. Koukku
10. Alemman kahvan pidike x 2
11. Alemman kahvan pultti x2
12. Käynnistyskahva
13. Polttoainesäiliön korkki
14. Öljyntäyttöaukon korkki
15. Polttoainehana
16. Syytystulpan johdin
17. Tuoteen arvokilpi
18. Varoituskilpi
19. Käyttöohjeet

FI - Pyörän runko

20. Alempi kahva
21. Pyörä x 2
22. Ylemmät teleskoopivarret
23. Teleskoopivarren sokka
24. Teleskoopivarren pidike
25. Alemmat teleskoopivarret
26. Pyörän pidikkeet
27. Pyörän runko
28. Koukku
29. Alemman kahvan pultti x 2
30. Pieni aluslaatta x 2
31. Alemman kahvan sokka x 2
32. Iso aluslaatta x 2
33. Lukkomutteri x 2

SE - XL500/550

1. Motorbromsbygel
 2. Kontrollspak för choke
 3. Övre handtag
 4. Kabelklämma x 2
 5. Knopp för hantag x 2
 6. Bricka x 2
 7. Bult x 2
 8. Nedre handtag
 9. Hakenhet
 10. Fasthållningsklämma för nedre handtag x 2
 11. Bult för nedre handtag x 2
 12. Starthandtag
 13. Tanklock
 14. Lock för oljepåfyllningshål
 15. Tanklock
 16. Tändkabel
 17. Identifieringsetikett
 18. Varningsetikett
 19. Instruktionsbok
- SE - Hjulram**
20. Nedre handtag
 21. Hjul x 2
 22. Övre teleskopiska rör
 23. Sprint för teleskopiskt rör
 24. Fasthållningsklämma för teleskopiskt rör
 25. Nedre teleskopiska rör
 26. Fasthållningsklämmor för hjul
 27. Hjulram
 28. Hakenhet
 29. Bult för nedre handtag x 2
 30. Liten mellanläggsbricka x 2
 31. Sprint för nedre handtag x 2
 32. Stor mellanläggsbricka x 2
 33. Låsmutter x 2

DK - XL500/550

1. Start/stopkontakt
 2. Chokerbetjeningsgreb
 3. Øvre håndtag
 4. Kabelbåndsholder x 2
 5. Håndtagsknop
 6. Spændskive x 2
 7. Bolt x 2
 8. Nedre håndtag
 9. Krogsamling
 10. Clips til nederste håndtag x 2
 11. Bolt til nederste håndtag x 2
 12. Starthåndtag
 13. Benzindæksel
 14. Oliepåfyldningsdæksel
 15. Brændstofhane
 16. Tændrørsledning
 17. Produktmærkat
 18. Advarselsmærkat
 19. Brugsvejledning
- DK - Hjulstel**
20. Nedre håndtag
 21. Hjul x 2
 22. Øverste teleskoprør
 23. Teleskoprørsstift
 24. Teleskoprørscips
 25. Nederste teleskoprør
 26. Hjulclips
 27. Hjulstel
 28. Krogsamling
 29. Bolt til nederste håndtag x 2
 30. Lille spændeskive x 2
 31. Stift til nederste håndtag x 2
 32. Stor spændeskive x 2
 33. Låsemøtrik x 2

ES - XL500/550

1. Interruptor de contacto
 2. Palanca de control del estrangulador
 3. Manillar superior
 4. Sujetadores de cable x 2
 5. Manija de empuñadura x 2
 6. Arandela x 2
 7. Perno x 2
 8. Empuñadura inferior
 9. Montaje del enganche
 10. Clips de retención del mango inferior x2
 11. Pernos del mango inferior x2
 12. Manilla de arranque
 13. Tapa del tanque de combustibles
 14. Tapón de llenado de aceite
 15. Tapón de combustible
 16. Cable de la bujía
 17. Etiqueta indicadora del producto
 18. Etiqueta de Advertencia
 19. Manual de Instrucciones
- ES - Bastidor de las ruedas**
20. Empuñadura inferior
 21. Ruedas x 2
 22. Tubos telescópicos superiores
 23. Pasador del tubo telescópico
 24. Clip de retención del tubo telescópico
 25. Tubos telescópicos inferiores
 26. Clips de retención de las ruedas
 27. Bastidor de las ruedas
 28. Montaje del enganche
 29. Pernos del mango inferior x 2
 30. Arandelas pequeñas x 2
 31. Pasadores del mango inferior x 2
 32. Arandelas grandes x 2
 33. Contratuercas x 2

PT - XL500/550

1. Interruptor de Ligar/Desligar
 2. Alavanca de Controlo da Válvula de Borboleta
 3. Cabo Superior
 4. Braçadeira de cabo x 2
 5. Maçaneta x 2
 6. Arruela x 2
 7. Cavilha x 2
 8. Guiador inferior
 9. Conjunto do Gancho
 10. Clipe de retenção da pega inferior x 2
 11. Parafuso da pega inferior x 2
 12. Pega de Arranque
 13. Tampa do Depósito de Combustível
 14. Bujão de enchimento de óleo
 15. Torneira de combustível
 16. Fio da vela de ignição
 17. Etiqueta de Especificações do Produto
 18. Etiqueta de Aviso
 19. Manual de Instruções
- PT - Armação das Rodas**
20. Guiador inferior
 21. Rodas x 2
 22. Tubos telescópicos superiores
 23. Pino do tubo telescópico
 24. Clipe de retenção do tubo telescópico
 25. Tubos telescópicos inferiores
 26. Clips de retenção das rodas
 27. Armação das rodas
 28. Conjunto do Gancho
 29. Parafuso da pega inferior x 2
 30. Anilha pequena x 2
 31. Pino da pega inferior x 2
 32. Anilha grande x 2
 33. Porca de aperto x 2

IT - XL500/550

1. Leva comando/controllo
 2. Leva di comando starter
 3. Manico superiore
 4. Fascette serrafilo x 2
 5. Manopola dell'impugnatura x 2
 6. Rondella x 2
 7. Bullone x 2
 8. Impugnatura inferiore
 9. Gruppo gancio
 10. fermi di ritenuta impugnatura inferiore x2
 11. Bulloni impugnatura inferiore x2
 12. Maniglia di avviamento
 13. Tappo serbatoio carburante
 14. Tappo rifornimento olio
 15. Rubinetto serbatoio carburante
 16. Conduttore candela
 17. Etichetta con dati prodotto
 18. Etichetta di pericolo
 19. Manuale d'istruzioni
- IT - Telaio route**
20. Impugnatura inferiore
 21. Ruote x 2
 22. Tubi telescopici superiori
 23. Spina tubo telescopico
 24. Fermo di ritenuta tubo telescopico
 25. Tubi telescopici inferiori
 26. Fermi di ritenuta ruote
 27. Telaio ruote
 28. Gruppo gancio
 29. Bulloni impugnatura inferiore x 2
 30. Rondelle piccole x 2
 31. Spine impugnatura inferiore x 2
 32. Rondelle grandi x 2
 33. Controdadi x 2

GB

This product may have been purchased with a Wheel Assembly. Please assemble your product in accordance with the relevant Instructions. Wheel Assembly Kits are available from your local stockists.

DE

Falls dieser Rasenmäher mit einem Radgestell gekauft wurde, müssen beim Zusammenbauen die entsprechenden Anweisungen beachtet werden. Radgestelle sind von Ihrem Händler erhältlich.

FR

Cette tondeuse peut être équipée d'un chariot de transport. Veuillez la monter selon les instructions appropriées. Le chariot de transport est en vente chez votre détaillant.

NL

Het is mogelijk dat u met dit product ook een stel wielen hebt gekocht. Zet het product volgens de van toepassing zijnde instructies in elkaar. De wielen zijn verkrijgbaar bij uw plaatselijke wederverkoper.

NO

Det er mulig at dette produktet er kjøpt med hjulmontering. Vennligst sett sammen produktet i henhold til relevante anvisninger. Hjulmontering er å få hos din lokale forhandler.

FI

Tämä laite saattaa sisältää erilliset pyörät. Kokoa ohjeita noudattaen. Pyöriä on saatavana paikalliselta jälleenmyyjältä.

SE

Denna produkt kan ha köpts med en hjulenheter. Montera produkter i enlighet med tillämpliga instruktioner. Hjulenheter finns att köpa hos din lokala flymohandlare.

DK

Dette produkt kan være købt med en hjulsamling. Saml produktet i overensstemmelse med de relevante anvisninger. Hjulsamlinger kan købes hos din lokale forhandler.

ES

Este producto podría haber sido comprado con un montaje de ruedas. Monte la máquina según se indica en las instrucciones adjuntas. Podrá obtener el montaje de ruedas de su distribuidor local.

PT

Este produto pode ter sido adquirido com um conjunto de rodas. Monte o seu produto de acordo com as instruções pertinentes. O conjunto de rodas existe à venda no seu retalhista local.

IT

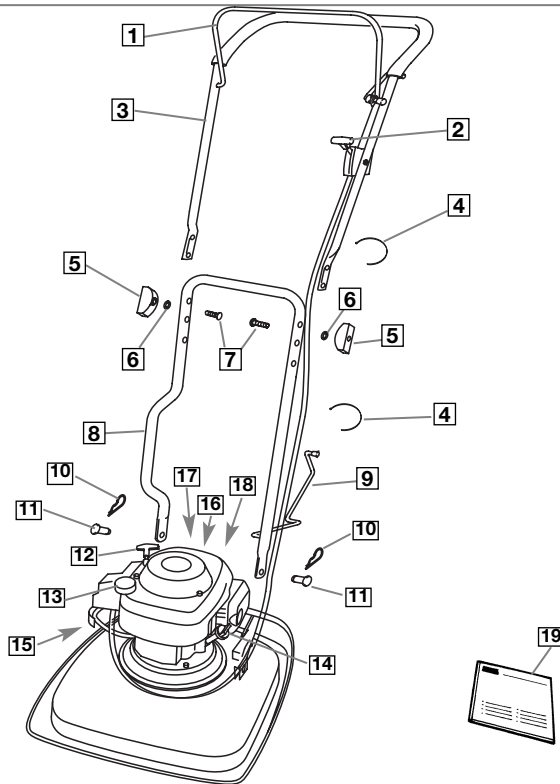
Questo prodotto potrebbe essere stato acquistato con un gruppo ruote. Vi preghiamo di assemblare il prodotto in base alle istruzioni fornite. I gruppi ruote sono reperibili presso il vostro fornitore di zona.

(GB) CARTON CONTENTS
(DE) KARTONINHALT
(FR) CONTENU DU CARTON
(NL) INHOUD

(NO) KARTONGENS INNHOLD
(FI) PAKETIN SISÄLTÖ
(SE) FÖRPACKNINGENS INNEHÅLL
(DK) KARTONINDHOLD

(ES) CONTENIDO DEL CARTON
(PT) LEGENDAS DOS DESENHOS
(IT) DE CARTONE

XL500 XL550



Wheel Frame (if applicable)

**Zum Radgestell gehörende
Teile (falls zutreffend)**

Chariot de transport (s'il y a lieu)

**Wielframe (indien van
toepassing)**

Hjulramme (om relevant)

Pyörän runko (jos käytössä)

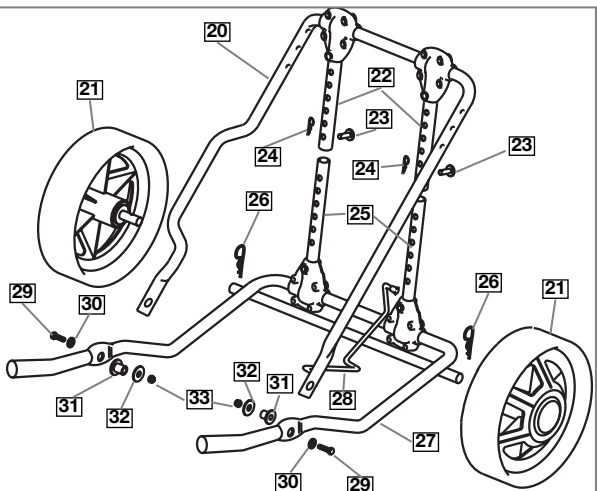
Hjulram (där sådan finns)

Hjulstel (hvis relevant)

**Bastidor de las ruedas (si
fuera aplicable)**

**Armação das Rodas (se
aplicável)**

Telaio ruote (se in dotazione)



VAROTOIMENPITEET



Tämän ruohonleikkurin väärinkäyttö saattaa aiheuttaa vakavia vammoja sen käyttäjälle ja muille läsnäoleville! Varoituksia ja turvaohjeita täytyy noudattaa turvallisuussyistä ja ruohonleikkurin tehokkaan toiminnan varmistamiseksi. Ruohonleikkurin käyttäjä on vastuussa tässä oppaassa sekä itse ruohonleikkurissa esiintyvien varoitus- ja turvaohjeiden noudattamisesta.

Mallin XL500/550 merkien selitykset



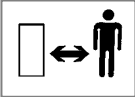
Varoitus



Lue käyttöohjeet huolellisesti varmistaaksesi, että olet ymmärtänyt mitä kaikki säädinivut tekevät.



Pidä ruohonleikkuri aina maassa ruohoa leikatessasi. Kiviä saattaa singota ilmaan, mikäli ruohonleikkuria kallistetaan tai nostetaan.



Varmista, ettei lähetyvillä ole muita ihmisiä. Älä käytä ruohonleikkuria, mikäli leikkausalueella on muita ihmisiä etenkin lapsia tai lemmikkieläimiä.



Varo leikkaamasta varpaita tai käsiä. Älä laita käsiä tai jalkoja pyörivän terän lähetyville.



Irrota syytystulppa, ennen kuin ryhdyt huoltamaan, puhdistamaan tai säätämään ruohonleikkuria, tai jos aiot jättää sen vartioimatta vähäksikään aikaa.



Terä jatkaa pyörimistä leikkurin sammuttua. Odota kunnes kaikki osat ovat pysähtyneet täysin, ennen kuin kosket niihin.

Yleistä

- Älä koskaan anna lasten tai sellaisten henkilöiden, jotka eivät ole perehtyneet näihin käyttöohjeisiin käyttää tätä ruohonleikkuria. Paikalliset määräykset saattavat rajoittaa käyttäjän iän.
- Käytä ruohonleikkuria ainoastaan näiden käyttöohjeiden mukaisesti ja niissä esitettyihin käyttötarkoituksiin.
- Älä koskaan käytä ruohonleikkuria väsyneenä, sairaana tai alkoholin, huumeiden tai lääkkeiden vaikutuksen alaisena.
- Ruohonleikkuria käytävä henkilö on vastuussa muille ihmisille tai heidän omaisuudelleen tapahtuneista vahingoista tai vaaratilanteista.

Polttoainevaroitimet

VAROITUS - Bensiini on erittäin tulenarkaa

- Käytä suojaavia vaatteita poltto- ja voiteluaineita käsitellessäsi.
- Vältä kosketusta ihon kanssa.
- Säilytä polttoainetta viileässä paikassa ja sille tarkoitettussa säiliössä. Muoviastiat eivät yleensä ole sopivia tähän tarkoitukseen.
- Käytä tuoretta, puhdasta lvyijytöntä ajoneuvoissa käytettävää bensiiniä.
- Käytä 4-tahtista ajoneuvoille tarkoitettua öljyä. SAE 10W-30 suositellaan yleiskäyttöön.

- Täytä polttoainesäiliö aina ulkona. Älä tupakoi täytteessäsi polttoainesäiliötä.
- Pyyhi lika ja ruohosilppu polttoainesäiliön täyttökorkista, että säiliö pysyy puhtaana.
- Täytä polttoainesäiliö **ENNEN** kuin käynnistät koneen. Älä poista polttoainesäiliön korkkia tai lisää polttoainetta, kun kone käy tai on kuuma.
- Jos polttoainetta läikkyä, älä yritä käynnistää moottoria, vaan siirrä kone muualle. Varo aiheuttamasta kipinöitä, ennen kuin polttoainehöyryt ovat haihtuneet.
- Älä käytä vanhentunutta, edellisvuotista tai muuten pitkään säilytettyä polttoainetta.
- Sulje polttoainesäiliön kansi tiivistä.
- Siirrä kone pois täyttöalueelta, ennen kuin käynnistät sen.
- Säilytä polttoaine viileässä paikassa ja etäällä avotulesta.
- Kaasutin on valmiiksi säädetty. Kaasutinta ei yleensä tarvitse erikseen säätää.

Esivalmistelut

- Käytä aina tukevia jalkineita ja pitkälahkeisia housuja ruohonleikkuria käyttäessäsi.
- Kuulonsuojainten käyttö on suositeltavaa.
- Varmista, ettei nurmikolla ole keppejä, kiviä, luuta, johtoja tai muuta roskaa, sillä ruohonleikkurin terä saattaa singota ne ilmaan.
- Tarkista kone kulumiselta ja vahingoilta ja korjaa tarpeen mukaan, ennen kuin ryhdyt käyttämään sitä ja jos siihen on kohdistunut oskuja.
- Vaihda kuluneet tai rikkoutuneet terät ja niiden kiinnittimet yhdessä tasapainon säilyttämiseksi.
- Vaihda viallinen äänenvalmennin uuteen.

Käyttö

- Älä käytä moottoria suljetussa paikassa, mihin saattaa kerääntyä pakokaasua (hiilimonoksidia).
- Käytä ruohonleikkuria ainoastaan päivänvalossa tai hyvässä keinovalaistuksessa.
- Vältä käyttämästä ruohonleikkuria märällä nurmikolla, mikäli mahdollista.
- Ole varovainen märällä nurmikolla, sillä saatat liukastua.
- Ole erityisen varovainen rinteissä ja käytä luistamattomia jalkineita.
- Penkereiden ja rinteiden leikkaaminen voi olla vaarallista. Älä käytä ruohonleikkuria **penkereissä** tai **jurkissa** rinteissä
- Älä kävele takaperin leikatessasi nurmikkoa, sillä saatat kompastua. **Älä** koskaan juokse.
- Älä koskaan leikkaa nurmikkoa vetämällä leikkuria itseäsi kohti.
- Pysäytä moottori vapauttamalla ohjauskahva, ennen kuin työnnetä ruohonleikkuria muun kuin ruohoalueen yli tai siirtäessäsi sitä leikattavalle alueelle ja pois sieltä.
- Älä koskaan käytä ruohonleikkuria, jos suoijat ovat rikkoutuneet, tai jos ne puuttuvat.
- Älä käytä moottoria ylinopeudella äläkä muuta säädinasetuksia. Liika nopeus on vaarallista ja lyhentää ruohonleikkurin käyttöikää.
- Pidä kädet ja jalat aina pois leikkureiden lähetyviltä ja etenkin moottoria käynnistettäessä.
- Älä kallista leikkuria, kun käynnistät moottorin, ellei se ole välttämätöntä. Kallista leikkuria silloinkin vain sen verran, kuin on tarpeen ja nosta vain sitä reunaan, joka on sinusta poispäin. Ota tukeva ajo-ote varresta molemmin käsin, ennen kuin lasket koneen maata vasten.

VAROTOIMENPITEET

- Älä koskaan nosta ruohonleikkuria tai kannaa sitä moottorin käydessä.
- Sytytystulpan vaijeri saattaa olla kuuma, käsittele sitä varoen.
- Älä korjaa tai huolla ruohonleikkuria millään tavalla moottorin ollessa kuuma.
- Pysäytä moottori vapauttamalla ohjauskahva, ja odota kunnes terä on pysähtynyt:
 - ennen kuin jätät ruohonleikkurin vartioimatta.
- Sammuta moottori vapauttamalla käyttökytkin, odota kunnes terä on pysähtynyt, irrota sytytystulpan johto ja odota kunnes moottori on jäähtynyt:
 - ennen kuin lisää polttoainetta;
 - ennen kuin tarkistat tukoksen;
 - ennen kuin tarkistat tai puhdistat leikkuria tai työskentelet sen parissa;
 - jos osut johonkin. Älä käytä ruohonleikkuria uudestaan, ennen kuin olet varmistanut, että se on turvallinen käyttää;
 - jos ruohonleikkuri alkaa täräistä normaalista poikkeavasti, tarkista se välittömästi. Kova tärinä saattaa aiheuttaa henkilövahinkoja.

Huolto ja säilytys

- Varmista, että kaikki mutterit, pultit ja ruuvit ovat tiukasti kiinni turvallisuusyöstistä.
- Vaihda kuluneet tai vahingoittuneet osat turvallisuusyöstistä.
- Käytä ainoastaan tähän koneeseen tarkoitettuja varateriä, terän pultteja, välilevyjä ja juoksupyörää.
- Jos polttoainesäiliössä on polttoainetta, älä säilytä ruohonleikkuria sisätiloissa, missä höyryt saattavat joutua kosketukseen avotulen tai kipinöiden kanssa.
- Anna moottorin jäähtyä, ennen kuin siirät sen suljettuun varastoon.
- Vähentääksesi tulipalon vaaraa pidä moottori, äänenvaimennin, akkutila ja polttoaineen säilytysalue puhtaana ruohosta, lehdistä ja ylimääräisestä rasvasta.
- Jos polttoainesäiliö täytyy tyhjentää, tee se ulkotoissa.
- Säätääksesi ruohonleikkuria varo etteivät sormesi juutu liikkuvien terien ja koneen kiinteiden osien väliin.

Kokoaminen (ilman pyöriä)

Työntöaisan alaosan kiinnitysleikkuriin

- Syötä alempaan kahvaan (A1) kiinnitetty koukkuosa (A2) ohjaimen (A3) keskireiän kautta puolivälillä nuolen (A4) osoittamaan suuntaan.
- Pidä koukkuosa (A2) ohjaimen keskikolossa ja käännä alempaa kahvaa (A1) myötäpäivään 90° siten, että molemmat alemman kahvan jalukset asettuvat paikoilleen kupukannattimien väliin.
- Asenna tapit (B1) ja kiinnitä pidikkeiden (B2) avulla.

Ylemmän kahvan asennus alempaan kahvaan

- ENNEN** ylemmän kahvan asettamista alempaan kahvaan tasapainoita alempi kahva nostamalla koukkuosa (C1) 'pysäköintiasentoon' (C2).
- Varmista että kuristusläpän vipu on vasemmalla puolella takaapäin katsottuna.
 - Yhdistä aisan ylä- ja alaosa (D). Aseta pultit (D1), aluslevyt (D2) paikoilleen ja kiristä ne nupeilla (D3).
 - Kiinnitä johdot kahvoihin johdonpidikkeillä (kuuluu toimitukseen) ja varmista, että johdot eivät jää puristukseen ylä- ja alakahvan väliin.

Kokoaminen (pyörien kanssa)

- Kiinnitä alempi kahva (E1) kanteen niin, että alemman kahvan tappi (E2) on kuten kuvassa E on esitetty.
- Kiinnitä pyörät (F1) pyöränrunkoon (F2) niin, että pyörän pidikkeet (F3) ovat kuten kuvassa F on esitetty.
- Kiinnitä pyöränrunko (G1) kanteen niin, että alemman kahvan pultit (G2), pieni aluslevy (G3), suuri aluslevy (G4) ja lukkomutteri (G5) ovat kuten kuvassa G on esitetty.
- Laita alemmat teleskooppivarret (H1) ylempien teleskooppivarsien (H2) sisään ja kiinnitä paikoilleen tapilla (H3) ja sokalla (H4), kuten kuvassa H on esitetty.

Kiinnitä ylempi kahva alempaan kahvaan yllä olevassa kohdassa 'Kokoaminen (ilman pyöriä)' annettujen ohjeiden mukaisesti.

Kahva-asento

Kahva-asentoa voidaan säätää ohjainta ja koukkuosaa käyttäen. Kahva-asennon säätö

- Nosta koukkuosa (C1)

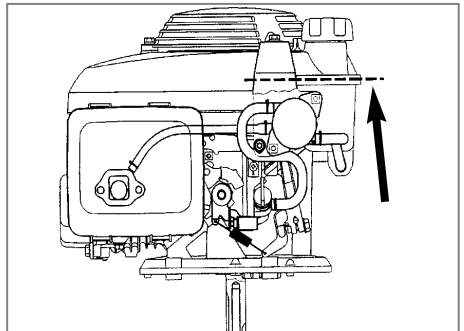
- Asenna tarvittavalla tavalla:

(C2) - 'Pysäköintiasento'
(C3) - 'Leikkuuasento'.

Polttoaine

Käytä tuoretta, puhdasta lyijytöntä ajoneuvoille tarkoitettua bensiiniä.

Älä täytä säiliötä suljetussa tilassa moottorin ollessa kuuma, kun tupakoi tai avotulen läheisyydessä. Puhdista polttoainesäiliön täyttöaukon korkki huolellisesti ennen täyttöä, jotta lika ei pääse polttoainejärjestelmään. Säilytä polttoainetta viileässä paikassa poissa avotulen läheisyydestä. Älä täytä säiliötä moottorin käydessä. Täytettäessä polttoainesäiliötä käytä supplia, jossa on puhdas suodatin. Älä koskaan täytä säiliötä aivan täyteen, ainoastaan täyttöaukon kaulaan saakka. Täytettäessä tyhjää säiliötä tai jos moottori on sammunut, lisää vähintään 400 cc polttoainetta (kuvan osoittamaan rajaan saakka) varmistaksesi, että polttoainepumppu saa riittävän määrän polttoainetta moottorin käynnistämiseen. Kaasutin on toimintavalmis. Muita säätöjä ei normaalisti tarvita.



Öljy

Käytä 4-tahtista ajoneuvoille tarkoitettua öljyä. SAE 10W-30 suositellaan yleiskäyttöön.

Täytä öljyllä Moottorin käyttöoppaassa annettujen ohjeiden mukaisesti.

Käynnistys ja sammutus

Käynnistäminen

1. Siirrä työntöaisa asentoon (C2).
2. Kytke sytytystulpan johto (J).
3. Avaa polttoainehana (K).
4. Siirrä kuristuslapan vipu ala-asentoon (L), kun käynnistät leikkurin kylmänä ja keskiasentoon (N), jos kone on jo ollut käynnissä.
5. Vedä ja pidä käyttäjän kytkintä painettuna tukevasti yläkahvaa vasten.
6. Aseta oikea jalka tukevasti kannen päälle ja ota kiinni alahakhan yläosasta vasemmalla kädellä. Kallista leikkuria itseäsi kohti (M). Näin varmistat, että leikkuri on tukevassa asennossa, kun käynnistät sen eikä numikkoon muodostu ympyrää.
7. Vedä hitaasti käynnistyskahvasta kunnes tuntuu vastus. Palauta hitaasti kahva alkuasentoon.

8. Vedä voimakkaammin kahvaa itseäsi kohti, narun täyteen pituuteen.
9. Anna moottorin saavuttaa täyden kierroslukunsa, ja laske leikkuri varovasti maahan.
10. Kun moottori on lämmentynyt, varmista että säätövipu on normaali asennossa (N).

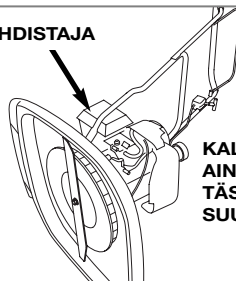
Ruohonleikkurin pysäyttäminen

- **Leikkuuterä jatkaa pyörimistä sen jälkeen kun moottori on katketty pois päältä; pyörivät leikkuuterät voivat aiheuttaa loukkaantumisen**
1. Vapautta käyttäjän kytkin.
 2. Kallista ruohonleikkuria hieman moottorin sammuessa. Tämä estää ympyrän leikkaamisen ruuhon.
 3. Laske leikkuri maahan kun moottori on pysähtynyt.
 4. Siirrä työntöaisa Seisonta asentoon. (C2)
 5. Sulje polttoainehana (K)

TÄRKEÄÄ

Ennen kuin ryhdyt huoltamaan koneen alapuolta, sulje polttoainehana ja anna moottorin käydä kunnes se pysähtyy, irrota sytytystulpan letku ja KALLISTA KONE KYLJELLEEN, NIIN ETTÄ ILMANPUHDISTAJA ON YLIMPÄNÄ.

ILMANPUHDISTAJA



KALLISTA AINOASTAAN TÄSSÄ SUUNNASSA

Leikkauskorkeuden säätö

- Älä koskaan käytä 2 useampaa leikkuukorkeusvälikettä.
 - Välikkeet voidaan asettaa vain leikkuuterän ja puhaltimen väliille, ei koskaan leikkuuterän ja pultin väliille (P)
1. Varmista, että turvakytin vapautetaan, kun moottori on lakannut pyörimästä - irrota sytytystulpan johto.
 2. Sulje polttoainehana (K). Käännä leikkuri kyljelleen.
 3. Irrota terän pultti (P1) ja terä (P2) kuten kohdassa 'Terän ja tuuletin irrottaminen' on neuvottu.
 4. Halutessasi lyhyen nurmen lisää välikkeitä (M3) maksimimäärään 2 saakka.
 5. Halutessasi pitemmän nurmen poista haluttu määrä välikkeitä (M3).
 6. Kiinnitä terä pakoilleen kuten kohdassa 'Terän ja tuuletin kiinnittäminen' on neuvottu.

Nurmen leikkaaminen

1. Aseta kahva leikkuaasentoon (C3)
2. Leikkaa ruoho kaksi kertaa viikossa kasvukauden aikana. Nurmikko kärsii, jos siitä leikataan kerralla yli kolmasosa sen kasvusta.
- **Pidä kädet ja jalat turvallisen matkan päässä leikkuuterästä; pyörivää terää ei voi nähdä.**
- **Penkereiden ja viettävien rinteiden leikkuu voi olla vaarallista. älä käytä leikkuria viettävillä rinteillä.**
- **Käytä ruohonleikkuria aina tasaisella alustalla, ja rinteessä ollessasi seisoo sen yläpuolella niin, että sytytystulppa on ylimpänä estääksesi voiteluöljyä valumasta sylinteriin.**
- **Älä käytä ruohonleikkuria rinteissä, jotka ovat märkiä tai joiden kallistuskulma on yli 45 astetta.**
- **Älä koskaan työnnä ruohonleikkuria rinnettä ylöspäin.**

Leikkuuterän ja puhaltimen irrottaminen ja asennus

- Käsitte leikkuuterää aina varovasti, sillä terävät reunat voivat aiheuttaa tapaturman. KÄYTÄ HANSIKKAITA. Sytytystulpan johto voi olla kuumentunut - käsittele sitä varoen.
- Leikkuuterän ja puhaltimen irrottaminen
- **Vaihda metallinen leikkuuterä riippumatta sen kunnosta aina 50 käyttötunnin tai 2 vuoden käytön jälkeen riippuen siitä kumpi niistä on täyttynyt ensimmäiseksi.**
 - **Jos leikkuuterä on murtunut tai vaurioitunut, vaihda se uuteen.**

1. Varmista että turvakytin on vapautettu moottorin pysähtymisen jälkeen, ja että leikkuuterä on lakannut pyörimästä - irrota sytytystulpan johto.
2. Sulje polttoainehana (K).
3. Käännä ruohonleikkuri kyljelleen niin, että ilmanpuhdistaja on ylimpänä (**kts. kuva yläpuolella**).
4. Irrotaaksesi leikkuuterän pultin (P1) pidä tukevasti kiinni puhaltimesta (P4) ja löysää pulttia mutteriavaimella vastapäivään kääntämällä.
5. Poista leikkuuterän pultti (P1), leikkuuterä (P2), välikkeet (P3) ja puhallin (P4).
6. Tarkasta mahdollisten vaurioiden varalta ja puhdistaa tarvittaessa.

Leikkuuterän ja puhaltimen irrottaminen ja asennus

Leikkuuterän ja puhaltimen asennus

- Tarkasta leikkuuterien ja pulttien kuluneisuus ja mahdolliset vauriot ennen käyttöä.
 - Älä käytä koskaan 2 useampaa korkeusvälikettä.
 - Välikkeet on aina sijoitettava leikkuuterän ja puhaltimen välille; niitä ei saa koskaan sijoittaa leikkuuterän ja pultin välille.
1. Varmista, että puhallin on asennettu oikealla tavalla.
 2. Aseta välikkeet (P3) puhaltimen varmistaan, että tapit (P5) on asetettu reikiin (P6).

3. Aseta leikkuuterä (P2) välikkeisiin (P3) varmistaan, että tapit (P7) on asetettu leikkuuterän reikiin (P8) ja varmistaan, että leikkuuterä on asetettu kuvan P osoittamalla tavalla.
4. Aseta leikkuuterän pultti (P1) leikkuuterän keskimmäisen reiän (P9) läpi.
5. Kiristä käsin myötöpäivään.
6. Pidä tukevasti kiinni puhaltimesta ja kiristä leikkuuterän pultti mukana toimitettua mutteriavainta käyttämällä.

Sytytystulppa

Öljynen tai karstoittunut sytytystulppa vaikeuttaa käynnistämistä heikentäen moottorin suorituskykyä. Irrota sytytystulppa ajoittain puhdistusta ja säätöä varten.

Kärkiväli 0,071 – 0,078 cm.
Älä irrota sytytystulppaa moottorin ollessa kuuma. Älä puhdistaa sytytystulppaa hiekkapuhaltamalla.

Ilmansuodattimen puhdistaminen

Q1 - Ilmakanava

Q2 - Ilmanpuhdistimen runko

Q3 - Suodatin

Q4 - Kiinnittimet

Q5 - Ilmanpuhdistimen suojakansi

Älä koskaan käynnistä moottoria ilman suodatinta tai suodattimen ollessa likainen. Tämä heikentää moottorin suorituskykyä ja vahingoittaa sitä. Tässä ruohonleikkurissa on ilmanpuhdistin.

Ilmanpuhdistimen kunnossapito:

- Tarkista suodatin aina ennen jokaista käyttöä.
- Puhdista 25 tunnin välein tai useammin pölyisissä olosuhteissa.
- Vaihda suodatin 200 tunnin välein.

1. Paina ilmanpuhdistimen suojakannessa olevia kiinnittämiä ja irrota kansi.
2. Tarkista, että suodatin on puhdas ja ehjä.

Suodattimen ollessa likainen: -

1. Koputa ilmansuodatinta kovaa pintaa vasten useita kertoja, jotta lika irtoaa tai puhalla paineilmaa ilmansuodattimen läpi moottorin vastaiselta puolta puolelta. Älä irrota liikaa harjalla, harjaus jättää lian kuituihin.
2. Pyyhi lika ilmanpuhdistajan rungosta ja suojuksen päältä kostealla rievulla. Varo liian joutumista ilmakanavaa pitkin kaasuttimeen.
3. Laita suodatin ja ilmanpuhdistimen suojuksen takaisin paikoilleen.

Leikkurin huolto

Jos et aio käyttää ruohonleikkuria pitkähköön aikaan, suosittellemme seuraavia toimenpiteitä:

1. Sammuta moottori.
2. Sulje polttoainehana. (K)
3. Käynnistä moottori uudestaan.
4. Polttoaineen loppuessa moottori alkaa pysähtyä; kallista ruohonleikkuria vähän.
5. Moottorin pysähdyttyä, vapautta käyttäjän kytkin.
6. Irrota sytytystulpan johto.
7. Tyhjennä polttoainesäiliö.

Puhdistus

• KÄYTÄ HANSIKKAITA

- Pidä ruohonleikkuri puhtaana, sillä ilmareikiin, moottorin ympärille tai alustan alle tarttunut ruoho voi aiheuttaa tulipalovaaran.
- Älä käytä puhdistuksessa kemiallisia aineita kuten bensiiniä tai liuottimia, sillä ne saattavat vaurioittaa tärkeitä muoviosia.

1. Poista ruoho alustan alta käyttämällä puutikkua tms.
2. Poista ruoho pehmeän harjan avulla moottorin ympäriltä ja ilmareilistä.
3. Irrota puhallin (ks. jakson 'Leikkuuterän irrottaminen ja asennus' antamia ohjeita) ja puhdista se pehmeän harjan avulla.
4. Pyyhi ruohonleikkurin pinta kuivalla kangasrievulla.

Ruohonleikkurin kuljettaminen

- Käännä polttoainehana pois-(off)asentoon ja kuljeta leikkuria vaakatasossa.
- Sammuta leikkuri aina kuljetuksen ajaksi.

Ruohonleikkurin säilyttäminen

Käännä polttoainehana pois-(off)asentoon ja säilytä leikkuria vaakatasossa viileässä, kuivassa, kosteuseristetyssä ja turvallisessa paikassa.

Huolla ruohonleikkuri kauden viimeisen leikkauksen jälkeen seuraavalla tavalla:

1. Sammuta moottori.
2. Sulje polttoainehana. (K)
3. Käynnistä moottori uudestaan.
4. Polttoaineen loppuessa moottori alkaa pysähtyä; kallista ruohonleikkuria vähän.
5. Moottorin pysähdyttyä, vapautta käyttäjän kytkin .
6. Irrota sytytystulpan johto.
7. Tyhjennä polttoainesäiliö.
8. Poista sytytystulpan johto ja sytytystulppa. Kaada teelusikallinen (5 ml) öljyä sytytystulpan reiän läpi. Vedä käynnistyskahvasta 2-3 kertaa. Tämä levittää öljyn moottorin sisäpinnoille. Tarkasta ja puhdista sytytystulppa ja aseta se paikoilleen. Jos tarvitset uuden tulpan, ota yhteys paikalliseen Electrolux Outdoor Products-kauppiaseen. Älä uudelleenliitä sytytystulpan johtoa.
9. Puhdista ilmasuodatin. Ks. jakson 'Ilmasuodattimen puhdistus' antamia ohjeita.
10. Vaihda leikkuuterä uuteen, jos se on murtunut, vaurioitunut tai taipunut. Vaihda leikkuuterän pultti uuteen tarvittaessa. Ks. jakson 'Leikkuuterän ja puhaltimen irrottaminen ja asennus' antamia yksityiskohtaisia ohjeita.
11. Käytä vain alkuperäisiä tätä tuotetta varten määriteltäviä Flymo-varaosa ja tarvikkeita.
12. Puhdista ruohonleikkuri perinpohjin. Ks. jakson 'Puhdistus' antamia ohjeita.
13. Paikallinen Electrolux Outdoor Products-palvelupiste on valmis suorittamaan tarvittavat huolto- tai korjaustoimet.
14. Säilytä ruohonleikkuria viileässä, kuivassa ja turvallisessa paikassa.

Vianetsintäohjeet

Moottori ei käynnisty

1. Varmista, että käyttäjän kytkin on puristettu tukevasti yläkahvaa vasten.
2. Tarkista, että polttoainesäiliössä on riittävästi polttoainetta ja että polttoainehana on auki.
3. Tarkista, että kuristuslapan vipu on oikeassa asennossa: ala-asennossa (N) leikkurin ollessa kuuma ja keskiasennossa (L), jos kone on ollut käynnissä.
4. Moottori on 'saanut liikaa', irrota ja kuivaa sytytystulppa.
5. Vanha polttoaine - vaihda.
6. Tarkasta terän pultin kiinnitys, löysä pultti voi vaikeuttaa käynnistystä.
7. **Jos moottori ei käynnisty, irrota sytytystulpan johto ja kysy neuvoa paikalliselta Electrolux Outdoor Products-kauppialta.**

Huono juoksevuus tai vähäinen teho

1. Irrota sytytysjohto.
 2. Puhdista kuomun alapuoli, ilmanpuhdistin, puhallin sekä moottorin ja ilmanottoaukujen ympäristö.
 3. Katso että moottorin säätövipu on normaaliasennossa.
 4. Vanhatai väärä polttoaineseos - vaihda.
 5. **Jos heikko juoksevuus tai tehon vähyys jatkuvat, irrota sytytystulpan johto ja ota yhteys paikalliseen Electrolux Outdoor Products-kauppiaseen**
- #### Liiallinen tärinä
1. Irrota sytytystulpan johto.
 2. Katso että terä on kunnolla kiinni. **Kts. 'Terän ja puhaltimen irrotus ja kiinnitys'.**
 3. Vaida terä, jos se on vaurioitunut tai kulunut.
 4. **Jos tärinä jatkuu, lopeta leikkurin käyttö. Irrota sytytystulppa ja kysy neuvoa Electrolux Outdoor Products-kauppialta.**

Suosittelvat huoltotoimenpiteet

- **Koneessa on hopean värinen ja musta arvokilpi.**
- **On suositeltavaa, että kone huolletaan vähintään kerran vuodessa, ja useammin jos ammattikäytössä.**

Takuu ja takuehdot

Jos jokin osa osoittautuu vialliseksi valmistusvirheen takia takuuajan sisällä, Electrolux Outdoor Products korjaa vian tai vaihtaa uuteen valtuutetussa huoltoliikkeessä maksutta asiakkaalle edellyttäen, että:-

- (a) Viasta ilmoitetaan suoraan valtuutetulle korjaamolle.
 - (b) Ostotodistus esitetään.
 - (c) Vika ei johdu väärinkäytöstä, laiminlyömisestä tai käyttäjän suorittamista vääristä säädöistä.
 - (d) Vika ei johdu normaalista kulumisesta.
 - (e) Ruohonleikkuria ei ole huoltanut tai korjannut, purkanut tai muuten käsitellyt kukaan muu kuin Electrolux Outdoor Productsin valtuuttama henkilö.
 - (f) Ruohonleikkuria ei ole vuokrattu.
 - (g) Ruohonleikkurin omistaa sen alkuperäinen ostaja.
 - (h) Ruohonleikkuria ei ole käytetty muussa maassa, kuin siinä, missä se on tarkoitettu käytettäväksi.
 - (i) Ruohonleikkuria ei ole käytetty kaupallisiin tarkoituksiin.
- * Kulutuskaupan osalta noudatetaan lisäksi jälleenmyyjän ja kuluttajana välillä kuluttajasuojalain säännöksiä.

Takuu ei kata seuraavista johtuvia vikoja. Sen tähden on tärkeää, että luet tässä käyttöoppaassa esiintyvät ohjeet huolella ja ymmärrät kuinka ruohonleikkuria käytetään.

Takuu ei kata seuraavia:

- * Vahingoittuneiden tai kuluneiden terien vaihto.
- * Ilmoittamatta jätetystä häiriöstä aiheutuneet viat.
- * Yhtäkkisestä iskusta aiheutuneet viat.
- * Ruohonleikkurin tässä käyttöoppaassa esitetyjen ohjeiden ja suositusten vastaisesta käytöstä aiheutuvat viat.
- * Vuokrakäytössä olevia ruohonleikkureita.
- * Seuraavat osat kuluvat normaalikäytössä ja niiden käyttöikä riippuu siitä, kuinka niitä huolletaan ja näin ollen ne eivät normaalisti ole takuun kattamia: terät ja käyttöhihnat.
- * **Huom!**
Electrolux Outdoor Productsin takuu ei kata sellaisia vahinkoja, jotka johtuvat suoraan tai epäsuoraan sellaisten varaosien tai lisäosien käytöstä, jotka eivät ole Electrolux Outdoor Productsin valmistamia tai sen hyväksymiä tai vikoja, jotka johtuvat ruohonleikkuriin tehdyistä muutoksista.

Ympäristötieto

Electrolux Outdoor Products 'n tuotteet on valmistettu ISO 14001-ympäristöjärjestelmän mukaisesti. Tuotteet on valmistettu mahdollisimman ympäristöystävällisistä osista Electrolux OY:n toimintaohjeiden mukaisesti. Tuotteet voidaan hävittää kierrättämällä.

- Pakkausmateriaalit ovat kierrätettäviä. Muovioisissa kierrätysmerkinnot lajitella varten.
- Ota ympäristöasiat huomioon hävittäessäsi tuotetta.
- Mikäli tarpeen, paikalliset viranomaiset antavat hävittämistä koskevia neuvoja.

POLTOAINEIDEN JA VOITELUÖLJYJEN HÄVITTÄMINEN

- Käytä suojaavia vaatteita poltto- ja voiteluaineita käsitellessäsi.

- Vältä kosketusta ihon kanssa.
- Tyhjennä bensiini ja moottoriöljy ennen kuin kuljetat konetta.
- Paikallisilta viranomaisilta saat tietoja lähimmän kierrätyspisteen/jätteiden hävityspisteen sijainnista.
- **ÄLÄ hävitä käytettyä polttoainetta/öljyä talousjätteiden mukana**
- **Jätepolttoaineet/öljyt ovat vahingollisia, mutta ne voidaan kierrättää ja ne tulee hävittää hyväksytyjä menetelmiä noudattaen.**
- **ÄLÄ hävitä käytettyä polttoainetta/öljyä vesistöön.**
- **El saa polttaa.**

**KONFORMITETSERKLÆRING
VAATIMUSTENMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS**

**FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE
ÖVERENSSTEMMELSESERKLÆRING**

<p>Undertegnede, M. Bowden of Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham. DL5 6UP. attesterer at følgende gressklipper:- Kategori..... Bensin sveve Merke..... Electrolux Outdoor Products Svarer til spesifikasjonene i Direktiv 2000/14/EEC</p>	<p>Undertegnede, M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham, DL5 6UP bevinner at en prøve av ovennevnte produkt er testet, med direktiv 81/1051/EEC som rettleddning. Maksimum A-belastede lydtrykknivå, registrert ved brukerens plassering, under fritt felt halvveis ekkofritt kammerforhold, var :-</p>	<p>Undertegnede, M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham, DL5 6UP bevinner at en prøve av ovennevnte produkt er testet, med direktiv ISO 5349 som rettleddning. Maksimum belastede effektivverdi av vibrering, registrert ved plasseringen av brukerens hånd, var:-</p>
<p>Type klippeinnretning..... Roterende kniv Serieidentifikasjon..... Se Produktets Klassifiseringsetikett Prosedyre for konformitetsvurdering..... ANNEX VI Etat det er meldt fra til..... I.T.S., Cleeve Road, Leatherhead, Surrey, KT22 7SB England Andre direktiver..... 98/37/EEC, 89/336/EEC og standarder..... EN836:1997, EN ISO14982:1998</p>	<p>Type..... A Motorprodusent..... B Klippebredde..... C Klippeinnretningens rotasjons hastighet..... D Garantert lydtryknivå E Målt lydtryknivå..... F Nivå..... G Verdi..... H Vekt..... J</p>	

<p>Minä allekirjoittanut M. Bowden of Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham. DL5 6UP. vakuutan, että seuraava ruohonleikkuri:- Luokitus..... Bensiniinkäyttöinen ilmarynnäruohonleikkuri Merkki..... Electrolux Outdoor Products Vastaa direktiivin 3000/14/ETY vaatimuksia.</p>	<p>Minä allekirjoittanut M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham DL5 6UP, vahvistan, että yllä mainitun tuotteen näytekappale on tarkastettu käyttäen EU-direktiivä 81/1051/ETY viitteenä. Suurin A-painotettu käyttäjän kohdalla mitattu äänenpaineen taso puolikauttomassa huoneessa käyttäjän tasolla oli seuraava:-</p>	<p>Minä allekirjoittanut M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham DL5 6UP, vahvistan, että yllä mainitun tuotteen näytekappale on tarkastettu käyttäen ISO 5349 -standardia viitteenä. Suurin painotettu käsisärsittäriinä käyttäjän käden kohdalla oli seuraava:-</p>
<p>Leikkauslaitteen tyyppi..... Pyörivä terä Sarjan Tunnus..... Katso Tuotteen Arvokilpeä Yhdenmukaisuusarviointi..... ANNEX VI Tiedotusosapuoli..... I.T.S., Cleeve Road, Leatherhead, Surrey, KT22 7SB England Muut direktiivit..... 98/37/EEC, 89/336/EEC sekä standardeja..... EN836:1997, EN ISO14982:1998</p>	<p>Tyyppi..... A Moottorin valmistaja..... B Leikkausleveys..... C Leikkauslaitteen pyörimisnopeus..... D Taattu luotettava tehontaso..... E Mitattu luotettava tehontaso..... F Taso G Arvo..... H Paino..... J</p>	

<p>Jag, undertecknad M. Bowden of Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham. DL5 6UP. intygar härmed att gräsklipparen:- Kategori..... Bensindriven svävare Tillverkare..... Electrolux Outdoor Products översensstämmer med specifikationerna i direktiv 2000/14/EEC</p>	<p>Jag, undertecknad M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co Durham, DL5 6UP, betygar att ett exemplar av ovan nämnda produkt har testats med bestämmelse 81/1051/EEC som riktlinje. Det maximala A-vägda ljudtryknivån som uppmättes vid körplatsen under förhållanden i en frittått halvt ekofri kammare var:-</p>	<p>Jag, undertecknad M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co Durham DL5 6UP, betygar att ett exemplar av ovan nämnda produkt har testats med bestämmelse ISO 5349 som riktlinje. Det maximala vägda kvadratiska medelvärdet för vibration som uppmätts vid förarens handläge var:-</p>
<p>Typ av klippanordning..... Roterande blad Identifisering av serie..... Se Produktidentifiseringsetikett Metod för bedömning av överensstämmelse..... ANNEX VI Notifierat organ..... I.T.S., Cleeve Road, Leatherhead, Surrey, KT22 7SB England Andra direktiv..... 98/37/EEC, 89/336/EEC samt följande standarder.. EN836:1997, EN ISO14982:1998</p>	<p>Typ..... A Motortillverkare..... B Klippbredd..... C Varvrat på klippanordning..... D Garanterad ljudnivå på motor..... E Uppmått ljudnivå på motor..... F Nivå..... G Värde..... H Vikt..... J</p>	

<p>Undertegnede, M. Bowden of Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham. DL5 6UP. bekrefter hermed, at plæneklipperen:- Kategori..... Benzindrevet luftpudeklipper Fabrikat..... Electrolux Outdoor Products over holder spesifikasjonerne i direktivet 2000/14/EØF</p>	<p>Undertegnede, M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham DL5 6UP, attesterer herved, at en prøve af ovenstående produkt er blevet testet, idet direktiv 81/1051/EØF er blevet anvendt som vejledning. Det maksimale A-vægtede lydtryksniveau, som er blevet målt på brugerpositionen i et fritfeltslyddødt rum var:-</p>	<p>Undertegnede, M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham DL5 6UP, attesterer herved, at en prøve af ovenstående produkt er blevet testet, idet ISO 5349 er blevet benyttet som vejledning. Den maksimale vægtede effektivverdi for vibration som er blevet registreret ved brugerens håndposition var:-</p>
<p>Type klippeenhed..... Rotorklinge Identifikation af serie..... Se Produktmærkat Fremgangsmåde til vurdering af overensstemmelse..... ANNEX VI Underrettet organ..... I.T.S., Cleeve Road, Leatherhead, Surrey, KT22 7SB England CO10 0TH, England Andre direktiver..... 98/37/EEC, 89/336/EEC og standarderne..... EN836:1997, EN ISO14982:1998</p>	<p>Type..... A Motorprodusent..... B Klippebredde..... C Klippeenhedens rotationshastighed..... D Garanteret lydtrykniveau..... E Målt lydtrykniveau..... F Niveau..... G Værdi H Vægt..... J</p>	

**DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD
DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE**

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

<p>El abajo firmante M. Bowden of Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham. DL5 6UP. Certifico que el cortacésped: - Categoría..... Cortacésped aerodeslizador de gasolina Marca..... Electrolux Outdoor Products está conforme con las especificaciones de la Directiva 2000/14/EEC</p>	<p>El abajo firmante M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham DL5 6UP. Certifico que ha sido probada una muestra del producto anteriormente mencionado utilizando la directiva 81/1051/EEC como guía. El máximo nivel de presión de sonido ponderado A registrado en la posición del operario bajo condiciones de cámara anecoica de semi campo fue de:-</p>	<p>El abajo firmante M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham DL5 6UP. Certifico que ha sido probada una muestra del producto anteriormente mencionado utilizando como guía ISO 5349. El valor máximo ponderado de la media de la raíz cuadrada de la vibración registrada en la posición de la mano del operario fue de:-</p>
<p>Tipo de dispositivo de corte..... Cuchilla rotativa Identificación de la serie..... Ver Etiqueta de Identificación Del Producto Procedimiento de evaluación de conformidad.....ANNEX VI Organismo notificado..... I.T.S., Cleeve Road, Leatherhead, Surrey. KT22 7SB England Otras directivas..... 98/37/EEC, 89/336/EEC y con las normativas. EN836:1997, EN ISO14982:1998</p>	<p>Tipo..... A Fabricante del motor..... B Anchura de corte..... C Velocidad de rotación del dispositivo de corte..... D Nivel de potencia sonora garantizado..... E Nivel de potencia sonora medido..... F Nivel..... G Valor..... H Peso..... J</p>	

<p>Eu, abaixo assinado, M. Bowden of Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham. DL5 6UP. Certifico que a Máquina de Cortar Relva:- Categoría... Máquina de Cortar Relva a Gasolina, com Almofada de Ar Marca..... Electrolux Outdoor Products Está em conformidade com a Directiva 2000/14/CEE</p>	<p>Eu, abaixo assinado, M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham, DL5 6UP. Certifico que uma amostra do produto acima foi testada tendo como guia a directiva 81/1051/CEE. O valor máximo da média pesada A do nível de pressão do som registado na posição do operador, em condições de câmara semi-anecoica de campo livre foi:-</p>	<p>Eu, abaixo assinado, M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham, DL5 6UP. Certifico que uma amostra do produto acima foi testada tendo como guia a norma ISO 5349. O valor máximo da média quadrática pesada da vibração registado na posição da mão do operador foi:-</p>
<p>Tipo de Dispositivo de Corte.. Lâmina Rotativa Identificação da série..... Consulte a Etiqueta de Especificações do Produto Procedimento de Avaliação de Conformidade.....ANNEX VI Órgão Notificado..... I.T.S., Cleeve Road, Leatherhead, Surrey. KT22 7SB England Outras Directivas..... 98/37/EEC, 89/336/EEC e com as normas..... EN836:1997, EN ISO14982:1998</p>	<p>Tipo A Fabricante do Motor..... B Largura de Corte C Velocidade de Rotação do Dispositivo de Corte..... D Nível de Intensidade de Som Garantido..... E Nível de Intensidade de Som Medido..... F Nível..... G Valor..... H Peso..... J</p>	

<p>Il sottoscritto M. Bowden of Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham. DL5 6UP. dichiara che il tagliaerba:- Categoría..... Tosaerba aerocivolante a benzina Marca..... Electrolux Outdoor Products è conforme alle normative della Direttiva 2000/14/CEE</p>	<p>Il sottoscritto, M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham, DL5 6UP, dichiara che un campione del suddetto prodotto è stato testato in base alla direttiva 81/1051/CEE. Il livello massimo di pressione sonora categoria A rilevato in corrispondenza della posizione di guida in condizioni di camera semianecoica in campo libero era di:-</p>	<p>Il sottoscritto, M. Bowden, Electrolux Outdoor Products, Aycliffe Industrial Park, NEWTON AYCLIFFE, Co. Durham, DL5 6UP, dichiara che un campione del suddetto prodotto è stato testato in base alla direttiva ISO 5349. Il valore ponderate massimo di vibrazione sonora efficace rilevato in corrispondenza delle mani dell'operatore era di:-</p>
<p>Tipo di lama..... Rotativa Identificazione serie..... Vedi Etichetta Dati Prodotto Procedura di valutazione della conformità..... ANNEX VI Ente notificato..... I.T.S., Cleeve Road, Leatherhead, Surrey. KT22 7SB England Altre direttive..... 98/37/EEC, 89/336/EEC e alle normative..... EN836:1997, EN ISO14982:1998</p>	<p>Tipo..... A Marca motore..... B Larghezza di taglio..... C Velocità di rotazione della lama..... D Livello sonoro garantito..... E Livello sonoro misurato..... F Livello..... G Valore..... H Peso..... J</p>	

A	XL500/XL550
B	Honda GCV135/GCV160
C	50.5 cm
D	3,300 RPM
E	99 dB (A)
F	97.0 dB (A)
G	86.8 dB(A)
H	3.3 m/s²
J	16 kg/16.5 kg



Newton Aycliffe, 2002
M. Bowden,
Research & Development Director

BELGIQUE/BELGIË	Flymo Belgique/België Tel: 02 363 0311, Fax: 02 363 0391
ČESKÁ REPUBLIKA	Electrolux, spol. s.r.o., oz Electrolux Outdoor Products, Na Křečku 365, Praha 10 - Horní Měcholupy. Tel: 02/7847 0164, Info-linka: 0800/110 220 Internet: www.partner-flymo.cz E-mail: info@husqvarna.cz
DANMARK	Electrolux Outdoor Products, Flymo/Partner A/S, Lundtoftegaardsvej 93A, DK 2800 Kgs.Lyngby Tel: 45 87 75 77, Fax: 45 93 33 08, www.flymo-partner.dk
DEUTSCHLAND	Flymo Deutschland Tel: 097 21 7640, Fax:097 21 764202
ESTONIA	Electrolux Estonia Ltd (Electrolux Eesti AS) Tel: (372) 6650010
FRANCE	Flymo France SNC Tel 01 46 67 8141, Fax 01 43 34 2491
FINLAND SUOMI	Electrolux Outdoor Products Finland Tel: 00 358 9 39611, Fax: 00 358 9 3961 2644
ITALIA	McCulloch Italiana s.r.l. - Via Como 72, 23868 Valmadrera (LECCO) - ITALIA Tel: 800 017829, Fax: 0341 581671
IRELAND	Flymo Ireland Tel: 01 4565222, Fax: 01 4568551
MAGYARORSZÁG	Electrolux Lehel Kft Tel: 00 36 1 251 41 47
NORGE	Flymo/Partner, div. av Electrolux Motor a.s. Tel: 69 10 47 90
NEDERLAND	Flymo Nederland Tel: 0172-468322, Fax: 0172-468219
ÖSTERREICH	Husqvarna-Ges.m.b.H. Nfg. KG, Industriezeile 36, 4010 LINZ, Tel: 0732 770101-0, Fax: 0732 770101-40, email: office@husqvarna.co.at Internet: www.husqvarna.at
POLSKA	Electrolux Poland Sp. z.o.o. Husqvarna, 01-612 Warszawa Myslowicka 10/2 Tel:- (22) 8332949
SLOVENIJA	Husqvarna-Ges.m.b.H. Nfg. KG, Industriezeile 36, 4010 LINZ, Tel: 0732 770101-0, Fax: 0732 770101-40, email: office@husqvarna.co.at Internet: www.husqvarna.at
SLOVENSKA	Electrolux Slovakia s.r.o., Borova Sihot 211, 033 01 Lipt. Hradok Tel: 044 522 14 19, Fax: 044 522 14 18, www.flymo-partner.sk
SCHWEIZ/SUISSE/SUIZZERA	Flymo Schweiz/Suisse/Suizzera Tel 062 889 93 50 / 889 94 25, Fax 062 889 93 60 / 889 94 35
SVERIGE	Electrolux Outdoor Products, Sverige Tel: 036 – 14 67 00, Fax: 036 – 14 60 70
UNITED KINGDOM	Electrolux Outdoor Products United Kingdom Tel: 01325 300303, Fax: 01325 310339

Electrolux Outdoor Products
Aycliffe Industrial Park
NEWTON AYCLIFFE
Co.Durham DL5 6UP
ENGLAND

Telephone - (00) 44 1325 300303 Fax - (00) 44 1325 310339

UK Telephone - 01325 300303 Fax - 01325 310339

Our policy of continuous improvement means that the specification of products may be altered from time to time without prior notice. Electrolux Outdoor Products manufacture products for a number of well known brands under various registered patents, designs and trademarks in several countries.

© Electrolux Outdoor Products Ltd. Registered Office, Electrolux Works, Oakley Road, Luton LU4 9QQ
Registered number 974979 England



The Electrolux Group. The world's No. 1 choice.

The Electrolux Group is the world's largest producer of powered appliances for kitchen, cleaning and outdoor use. More than 55 million Electrolux Group products (such as refrigerators, cookers, washing machines, vacuum cleaners, chain saws and lawn mowers) are sold each year to a value of approx. USD 14 billion in more than 150 countries around the world.

